



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



UMOWA DOTACJI CELOWEJ
w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki dla WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO
na 2017 r.
Nr ŚL/POKL/DC/2017/1

zawarta w dniu w Warszawie, pomiędzy

Skarbem Państwa - Ministrem Rozwoju i Finansów, zwanym dalej „Instytucją Zarządzającą”, reprezentowanym przez Panią Aleksandrę Dmitruk, na podstawie pełnomocnictwa z dnia 11 stycznia 2016 r. oraz oświadczenia Ministra Rozwoju i Finansów z 28 września 2016 r., stanowiących załącznik nr 1 do umowy,

a

....., zwanym dalej „Instytucją Pośredniczącą”, reprezentowanym przez:.....

.....
.....
.....

na podstawie z dnia, stanowiącego/stanowiącej załącznik nr 1a do umowy¹⁾.

Na podstawie art. 150 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2016 r. poz. 1870, z późn. zm.), zwanej dalej „ustawą o finansach publicznych”, strony postanawiają, co następuje:

§ 1.

Niniejsza umowa jest zawierana w celu przekazania i rozliczenia środków dotacji celowej na 2017 r. dla Instytucji Pośredniczącej na pokrycie zobowiązań wynikających z rozstrzygnięć postępowań administracyjnych i sądowych w projektach realizowanych i finansowanych w ramach komponentu regionalnego Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki.

§ 2.

1. Dotacja celowa, o której mowa w § 1, wynosi łącznie **939,63 PLN** (słownie: dziewięćset trzydzieści dziewięć złotych sześćdziesiąt trzy grosze).
2. Środki dotacji celowej, o której mowa w ust. 1, pochodzą z części budżetowej 34 – *Rozwój regionalny*.
3. Zaangażowanie środków dotacji celowej w podziale na klasyfikację budżetową określa klasyfikacja budżetowa wydatków, stanowiąca załącznik nr 2 do umowy.

¹⁾ Należy odpowiednio zmienić, w przypadku gdy strona będzie reprezentowana na podstawie innej niż pełnomocnictwo, w tym wykreślić jeśli strona będzie reprezentowana na podstawie statutu województwa.

4. Zmiany zaangażowania środków dotacji celowej w ramach łącznej kwoty wskazanej w ust. 1 nie wymagają formy aneksu do niniejszej umowy.
5. Dotacja celowa nie może być przeznaczona na pokrycie oprocentowania, o którym mowa w art. 78 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. - Ordynacja podatkowa (Dz. U. z 2017 r. poz. 201).

§ 3.

1. Dotacja celowa jest przekazywana do łącznej kwoty wynikającej z klasyfikacji budżetowej wydatków, o której mowa w § 2 ust. 3.
2. Dotacja celowa przekazywana jest w terminie do 10 dni roboczych od dnia wpływu do Instytucji Zarządzającej podpisanej umowy.
3. Dotacja celowa przekazywana jest na następujący rachunek bankowy Instytucji Pośredniczącej²⁾:

Urząd Marszałkowski Województwa Śląskiego

Ul. Ligonía 46, 40-037 Katowice

Nr 64 1240 6292 1111 0010 5063 2443

PEKAO Bank Pekao S.A.

§ 4.

1. Instytucja Pośrednicząca, w terminie do dnia 16 października 2017 r., przedstawia Instytucji Zarządzającej rozliczenie całości środków przekazanych w formie dotacji celowej na 2017 rok, uwzględniając kwoty faktycznie wydatkowane oraz zwroty środków przekazane na rachunek Ministerstwa Rozwoju (do dnia sporządzenia rozliczenia), o których mowa w ust. 6.
2. Wzór rozliczenia, o którym mowa w ust. 1, stanowi załącznik nr 3 do umowy.
3. Rozliczenie, o którym mowa w ust. 1, jest przygotowane w oparciu o wyciągi z rachunków bankowych lub raporty kasowe w okresie rozliczeniowym dotacji celowej.
4. Rozliczenie dotacji celowej następuje przez zatwierdzenie przez Instytucję Zarządzającą rozliczenia, o którym mowa w ust. 1.
5. Instytucja Zarządzająca zatwierdza rozliczenie, o którym mowa w ust. 1, w terminie do 10 dni roboczych od dnia otrzymania jego poprawnej wersji.
6. Instytucja Pośrednicząca dokonuje zwrotu niewykorzystanych środków dotacji celowej na rachunek, z którego przekazano środki w terminie do dnia 29 września 2017 r. Na poleceniach przelewu zwracanych środków umieszcza się nr umowy dotacji celowej, której dotyczy zwrot, informację o klasyfikacji budżetowej oraz określa się tytuł zwrotu środków. Instytucja Pośrednicząca przekazuje w terminie 5 dni roboczych po dokonaniu zwrotu pisemne potwierdzenie dokonanych zwrotów do Instytucji Zarządzającej na formularzu stanowiącym załącznik nr 4 do umowy.
7. Instytucja Zarządzająca może prowadzić kontrolę finansową realizacji umowy, na miejscu, w siedzibie Instytucji Pośredniczącej.

§ 5.

Środki dotacji celowej odzyskane od beneficjentów przez Instytucję Pośredniczącą po dokonaniu rozliczenia, o którym mowa w § 4 ust. 1, a przed dniem 1 lutego 2018 r., Instytucja Pośrednicząca zwraca niezwłocznie po ich odzyskaniu, na następujący rachunek bankowy:

Ministerstwo Rozwoju

NBP O/O Warszawa, numer: 36 1010 1010 0043 0122 3000 0000

i przekazuje do Instytucji Zarządzającej, w terminie do 5 dni roboczych po dokonaniu zwrotu, pisemne potwierdzenie dokonanych zwrotów na formularzu stanowiącym załącznik nr 4 do umowy.

§ 6.

²⁾ Należy podać numer rachunku, nazwę banku oraz nazwę i adres właściciela rachunku.

Wszelkie zmiany umowy wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności, z zastrzeżeniem § 2 ust. 4.

§ 7.

W zakresie nieuregulowanym umową stosuje się odrębne przepisy prawa unijnego i krajowego, w szczególności ustawę o finansach publicznych oraz ustawę z dnia 13 listopada 2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego (Dz. U. z 2016 r. poz. 198, z późn. zm.).

§ 8.

Spory powstałe w związku z wykonaniem umowy strony będą się starały rozwiązywać polubownie. W przypadku braku porozumienia spór będzie poddany pod rozstrzygnięcie sądowni powszechnemu właściwemu dla siedziby Instytucji Zarządzającej.

§ 9.

Umowa została sporządzona w czterech jednobrzmiących egzemplarzach, po dwa dla każdej ze stron.

Podpisy:

.....
(Instytucja Pośrednicząca)

Z-CA DYREKTORA DEPARTAMENTU

.....
(Instytucja Zarządzająca)

Klasyfikacja budżetowa wydatków do umowy dotacji celowej na
2017 r.
Nr ŚL/POKL/DC/2017/1

Województwo Śląskie

Nr zadania	155
Dział/Rozdział/Paragraf	2017
Część 34 – Rozwój Regionalny	
758/75862/2009	939,63
758/75862/6209	0,00
ŁĄCZNIE:	939,63

Sporządziła:

Marta Gumiak

Zatwierdził:

Z-C/DYREKTORA DEPARTAMENTU

Aleksandra Dmítruk

Data: 27.07.2017r

Data: 2017 -07- 27

WZÓR



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY

ZARZĄD WOJEWÓDZTWA

.....
(nazwa województwa)

.....
(sygnatura pisma)

.....
(miejscowość, data)

MINISTER ROZWOJU I FINANSÓW

Rozliczenie dotacji celowej za okres od ... do ... 2017 r. w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki na 2017 r.
dla województwa ...

Na podstawie umowy dotacji celowej z dnia ... (nr: ...) przedstawiam rozliczenie dotacji celowej za okres od ... do ... 2017 r.,
w tym środków otrzymanych w wysokości PLN (kolumna 2) oraz wydatkowanych w kwocie ... PLN (kolumna 6).

Oświadczam, że przedmiotowe rozliczenie zostało opracowane w oparciu o wyciągi z rachunków bankowych lub raporty kasowe.

.....
Podpis i pieczęć Skarbnika Województwa
/ Głównego Księgowego

.....
(podpis i pieczęć osoby upoważnionej)

Akceptacja Instytucji Zarządzającej
(data i podpis)

Rozliczenie środków za okres od do

Źródło finansowania		Otrzymana dotacja w rozliczanym okresie	Wydatki poniesione w rozliczanym okresie *	Środki odzyskane w rozliczanym okresie	Wydatki poniesione ze środków odzyskanych w rozliczanym okresie	Wydatki rozliczane przedmiotowym wnioskiem (3-4+5)	Środki zwrócone do MR w rozliczanym okresie	Pozostało do rozliczenia z rozliczanego okresu (2-6-7)	Środki nierozliczone z poprzedniego okresu	Pozostało do rozliczenia (8+9)
Rozdział	Paragraf									
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10
75862	2009									
75862	6209									
SUMA:										

* bez wydatków ze środków odzyskanych

Sporządził: (imię i nazwisko; podpis; data)

Załącznik nr 4

Tabela. Informacja o zwrotach środków

Nazwa programu:

Województwo	Rachunek na jaki dokonano zwrotu (dochodów lub wydatków MR)	Data zwrotu	Łącznie kwota na przelew	w tym: kwota częściowa	Rozdział	Paragraf	8/9	Źródło finansowania (część 34)	Nr decyzji MRiF o uruchomieniu rezerwy celowej	Rok, w którym przekazane zostały środki, których dotyczy zwrot	Należność główna/odsetki/przychód	Uwagi
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Suma:											0,00	

Sporządził:

.....

(imię, nazwisko, nr tel., adres e-mail)

Niniejszym potwierdzam, iż od powyższych zwrotów zostały/nie zostały³ naliczone odsetki zgodnie z ustawą z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2016 r. poz. 1870, z późn. zm.)

.....

Podpis i pieczęć osoby upoważnionej

.....

data

.....

Podpis i pieczęć osoby upoważnionej ze strony
Instytucji Zarządzającej

.....

data

Uwaga. W przypadku zwrotu na rachunek dochodów - kolumny 7, 9, 10, 11 nie wypełnia się

³ Należy skreślić odpowiednio.



MINISTERSTWO ROZWOJU

Podsekretarz Stanu
Paweł Choraży

Warszawa, dnia 11.01.2016 r.

MR/16-UPM/16

UPOWAŻNIENIE/PEŁNOMOCNICTWO

Na podstawie udzielonego mi przez Ministra Rozwoju w dniu 22 grudnia 2015 r., upoważnienia/pełnomocnictwa nr MR/276-UPM/15

1. Upoważniam:

Panią Aleksandrę Dmitruk – pracownika Ministerstwa Rozwoju do:

dysponowania środkami budżetu państwa i budżetu środków europejskich ujętymi w części budżetowej: 34 – Rozwój regionalny, przeznaczonymi na realizację zadań finansowanych w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki (PO KL), Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (EFG) oraz projektów grantowych, finansowanych przez Komisję Europejską na podstawie art. 45 ust. 1 rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności oraz uchylającego rozporządzenie nr 1260/1999 (projektów grantowych), z wyłączeniem środków na wynagrodzenia pracowników Ministerstwa Rozwoju, środków na wydatki związane z wdrożeniem, utrzymaniem oraz rozwojem infrastruktury i systemów teleinformatycznych Ministerstwa Rozwoju oraz na wydatki związane z obsługą logistyczno-administracyjną, gospodarowaniem mieniem i zarządzaniem nieruchomościami pozostającymi w trwałym zarządzie Ministerstwa Rozwoju, a także do dokonywania innych czynności związanych z realizacją zadań Instytucji Zarządzającej PO KL, Instytucji Zarządzającej EFG i strony umów grantowych.

2. Udzielam pełnomocnictwa:

Pani Aleksandrze Dmitruk – pracownikowi Ministerstwa Rozwoju do:

- 1) zawierania umów w ramach środków, o których mowa w upoważnieniu, po ich uprzednim parafovaniu przez głównego księgowego lub osobę przez niego upoważnioną, a także kontroli prawidłowości wykonania umów, dokonywania wszelkich czynności związanych z ich realizacją oraz rozwiązywania umów;
- 2) zawierania umów o dofinansowanie realizacji projektów systemowych w ramach działania 5.3 PO KL oraz umów o dofinansowanie realizacji projektów Instytucji Pośredniczących i Instytucji Pośredniczących drugiego stopnia PO KL o wartości nieprzekraczającej 5 000 000 zł, kontroli prawidłowości umów oraz dokonywania wszelkich czynności związanych z ich realizacją;
- 3) wykonywania wszelkich czynności wynikających z pełnienia przez Instytucję Zarządzającą PO KL – Ministra Rozwoju funkcji administratora danych, w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2014 r. poz. 1182, z późn. zm.), zbioru danych pn. Podsystem Monitorowania Europejskiego Funduszu Społecznego 2007 dla Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki 2007-2013, w tym w szczególności:
 - a) powoływania i odwoływania pełnomocników do spraw ochrony danych osobowych oraz osób upoważnionych do jego zastępowania do wykonywania zadań administratora danych osobowych, w zakresie nałożonym art. 36 ust.1 i art. 36a ust. 2 pkt 1 w związku z art. 36b ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych w ramach zbioru Podsystem Monitorowania Europejskiego Funduszu Społecznego 2007 dla Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki 2007-2013,

Za zgodność
z oryginałem

Natomiast...

- b) wydawania pełnomocnikom do spraw ochrony danych osobowych i osobom upoważnionym do ich zastępowania upoważnień do przetwarzania danych osobowych,
- c) udzielania pełnomocnictw pełnomocnikom do spraw ochrony danych osobowych i osobom upoważnionym do ich zastępowania do wydawania na podstawie art. 37 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych, upoważnień do przetwarzania danych osobowych.

Przy wydatkowaniu środków finansowych stosuje się przepisy ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 885, z późn. zm.) oraz ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 907, z późn. zm.), regulacje unijne i krajowe w zakresie wykorzystania środków z Europejskiego Funduszu Społecznego i Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji, jak również obowiązujące w Ministerstwie Rozwoju akty wewnętrzne.

Jednocześnie oświadczam, że wszystkie czynności prawne dokonane przez Panią Aleksandrę Dmitruk w okresie od 22 grudnia 2015 r. do dnia udzielenia niniejszego upoważnienia/pełnomocnictwa i w jego zakresie, pozostają w mocy.

Upoważnienie/pełnomocnictwo niniejsze wygasa z chwilą ustania zatrudnienia Pani Aleksandry Dmitruk w Ministerstwie Rozwoju.


Podsekretarz Stanu
Paweł Chorąży



MINISTER ROZWOJU I FINANSÓW

Warszawa, dnia 28 września 2016 r.

MATEUSZ MORAWIECKI

MR/22-UIP/16

Członkowie Kierownictwa
Ministerstwa Rozwoju
Panie/Panowie
Dyrektorzy
Departamentów/Biur
Ministerstwa Rozwoju

Oświadczam, że upoważnienia oraz pełnomocnictwa udzielone do dnia 28 września 2016 r. przez Ministra Rozwoju pozostają w mocy.

Za zgodność
z oryginałem
Kłusniak